

Phrases russes

Traduction

Я интересуюсь живописью

Я интересуюсь скульптурой

Я интересуюсь археологией

Я интересуюсь историей

Я интересуюсь биологией

Я интересуюсь современным искусством

Меня интересует живопись

Меня интересует графика

Меня интересует импрессионизм

Меня интересует абстрактное искусство

Меня интересует классицизм

Меня интересует романтизм

Меня интересует реализм

Меня интересует сюрреализм

Меня интересует эпоха Древнего мира.

Меня интересует эпоха Возрождения

Меня интересует эпоха Средневековья

Где я могу посмотреть архитектуру в стиле барокко

Je m'intéresse à la peinture

Je m'intéresse à la sculpture

Je m'intéresse à l'archéologie

Je m'intéresse à l'histoire

Je m'intéresse à la biologie

Je m'intéresse à l'art moderne

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) à la peinture

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) au graphisme

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) à l'impressionnisme

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) à l'art abstrait

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) au classicisme

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) au romantisme

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) au réalisme

Je m'intéresse (le / la... m'intéresse) au surréalisme

Je m'intéresse à l'époque de l'Antiquité.

Je m'intéresse à l'époque de Renaissance

Je m'intéresse à l'époque du Moyen âge

Où puis-je voir de l'architecture de style baroque



Phrases russes

Где я могу посмотреть архитектуру в стиле рококо
Где я могу посмотреть архитектуру в готическом стиле
Какие знаменитые музеи есть в Москве?
Какие выставки сейчас проходят в городе ?
Я бы хотел(а) посетить картинную галерею
Я бы хотел(а) посетить музей скульптуры
Я бы хотел(а) посетить археологический музей
Я бы хотел(а) посетить исторический музей
Я бы хотел(а) посетить биологический музей
Я бы хотел(а) посетить ботанический сад
Я бы хотел(а) посетить музей восковых фигур
Я бы хотел(а) посетить музей-усадьбу
Я бы хотел(а) посетить музей-заповедник
Я бы хотел(а) посетить музей-квартиру
Я бы хотел(а) посетить фотовыставку

Traduction

Où puis-je voir de l'architecture de style rococo
Où puis-je voir de l'architecture de style gothique
Quels musées célèbres y a-t-il à Moscou ?
Quelles expositions y a-t-il maintenant en ville ?
Je voudrais visiter une galerie de peinture
Je voudrais visiter un musée de la sculpture
Je voudrais visiter un musée archéologique
Je voudrais visiter un musée historique

Je voudrais visiter un musée de sciences biologiques
Je voudrais visiter un jardin botanique

Je voudrais visiter un musée des figures de cire
Je voudrais visiter un musée-maison

Je voudrais visiter un parc naturel-historique
Je voudrais visiter un appartement-musée
Je voudrais visiter une exposition de photos



Phrases russes

Traduction

В каком стиле выполнен дом ?
Во сколько открывается музей ?
Во сколько закрывается музей ?
Он открывается в ... часов.
Он закрывается в ... часов.
Он открыт с ... до ... часов.
Обеденный перерыв с ... до ... часов.

Музей закрыт по понедельникам.
Где находится гардероб ?
Можно ли оставить сумку в гардеробе ?
Сколько стоит (входной) билет ?
Есть ли у вас аудиогид на французском языке ?
Сколько стоит путеводитель по музею ?
Можно фотографировать ?
Фото и видеосъемка запрещена.

Фото и видеосъемка за отдельную плату.
Фотосъемка разрешена без вспышки.
У нас будет экскурсовод ?
Я бы хотел(а) экскурсию по музею.
Сколько стоит посещение музея с экскурсоводом ?
У вас есть экскурсовод, который говорит по-французски ?
Во сколько начинается следующая экскурсия ?

Dans quel style est cette maison ?
À quelle heure le musée s'ouvre ?
À quelle heure le musée ferme ?
Il s'ouvre à...
Il se ferme à...
Il est ouvert de ... jusqu'à...
La pause de déjeuner est de ... jusqu'à...
Le musée est fermé les lundis.
Où se trouve le vestiaire ?
Puis-je laisser mon sac au vestiaire ?

Combien coûte le billet ?
Avez-vous un audio guide en français ?

Combien coûte le guide du musée ?

Peut-on photographier ?
Il est interdit de photographier et de filmer.
La photo et la vidéos sont payantes.

Les photos sont autorisées sans flash.

Est-ce que nous aurons guide ?
J'aimerais avoir une excursion guidée.
Combien coûte la visite du musée avec un guide ?
Avez-vous un guide qui parle français ?

À quelle heure commence l'excursion suivante ?



Phrases russes

Я хочу посетить выставку.
Кто автор этой картины ?
Кто автор этой скульптуры ?
Кто автор этой фрески ?
Как называется эта картина ?
Это оригинал ?
Это копия ?
Где я могу купить репродукцию этой картины ?
К какому художественному стилю принадлежит эта картина ?
К какой школе принадлежит художник ?
Когда жил этот художник ?
Какие еще работы этого художника есть в музее ?
Где можно увидеть полотна Шишкина ?
Где зал русской живописи ?
Особенно мне хотелось бы посмотреть коллекцию картин, написанных маслом
Особенно мне хотелось бы посмотреть коллекцию картин, написанных акварелью
Особенно мне хотелось бы посмотреть коллекцию скульптур
Особенно мне хотелось бы посмотреть коллекцию пейзажей
Особенно мне хотелось бы посмотреть коллекцию портретов
Особенно мне хотелось бы посмотреть коллекцию натюрмортов

Traduction

Je veux visiter une exposition.
Qui est l'auteur de ce tableau ?
Qui est l'auteur de cette sculpture ?
Qui est l'auteur de cette fresque ?
Comment s'appelle ce tableau ?
C'est l'original ?
C'est la copie ?
Où puis-je acheter une copie de ce tableau ?
Quel est le style artistique de ce tableau ?
À quelle école appartient ce peintre ?
À quelle époque a vécu ce peintre ?
Quels œuvres de ce peintre y a-t-il encore au musée ?
Où peut-on voir des toiles de Shishkin ?
Où est la salle de la peinture russe ?
Je voudrais surtout voir une collection de tableaux de peinture à l'huile
Je voudrais surtout voir une collection de tableaux de tableaux de peinture à l'aquarelle
Je voudrais surtout voir une collection de tableaux de sculptures
Je voudrais surtout voir une collection de tableaux de paysages
Je voudrais surtout voir une collection de tableaux de portraits
Je voudrais surtout voir une collection de tableaux de natures mortes



Phrases russes

Что изображает эта скульптура ?

Где можно купить открытки / сувениры ?

Скажите, пожалуйста, у вас есть открытки с картиной...

Что у вас есть с изображением ?

Что у вас есть с произведениями художника...?

Дайте, пожалуйста, магнит с картиной.

Художественный музей

Музей-заповедник

Архитектурный музей

Краеведческий музей

Мемориальный музей

Исторический музей

Литературный музей

Музыкальный музей

Театральный музей

Естественнонаучный музей

музей науки, техники

И.И. Шишкин «Утро в сосновом лесу»

И.Н. Крамской «Неизвестная»

В.И. Суриков «Боярыня Морозова»

И.Е. Репин «Бурлаки на Волге»

В.А. Серов «Девочка с персиками»

М.А. Врубель «Демон сидящий»

В.М. Васнецов «Богатыри»

В.Г. Перов «Тройка»

А.К. Саврасов «Грачи прилетели»

В.В. Пукирев «Неравный брак»

Traduction

Que représente cette sculpture ?

Où peut-on acheter des cartes / souvenirs ?

Dites-moi s'il vous plaît, avez-vous des cartes avec l'image du tableau..?

Qu'avez-vous avec une représentation (de tableau)..?

Qu'avez-vous avec les images des œuvres du peintre..?

Donnez-moi s'il vous plaît un aimant (magnet) avec un tableau dessus.

Musée des beaux-arts

Musée-parc naturel

Musée d'architecture

Le musée d'ethnographie

Musée commémoratif (mémorial)

Musée historique

Musée littéraire

Musée de la musique

Musée du Théâtre

Musée des sciences naturelles

Musée de la science et technique

I.I. Shishkin «Un matin dans une forêt de pins»

I.N. Kramskoï «L'inconnue»

V.I. Sourikov «Boyarynya Morozova»

I.E. Repin «Les Bateliers de la Volga»

V.A. Serov «La Jeune Fille aux pêches»

M. A. Vroubel «Le démon assis»

V.M. Vasnetsov «Les Bogatyrs»

V.G. Perov «Troïka»

A.K. Savrasov «Les freux sont de retour»

V.V. Poukirev «Union mal assortie»



Phrases russes

А.А. Иванов «Явление Христа народу»
И.К. Айвазовский «Бриг "Меркурий", атакованный двумя турецкими кораблями»
И.И. Левитан «Март»
В.Д. Поленов «Московский дворик»
К.П. Брюллов «Всадница»
В.В. Верещагин «Апофеоз войны»
А. Рублёв «Троица»

Traduction

A.A. Ivanov «L'Apparition du Christ au peuple»
I.K. Aïvazovski «Brig Mercury attaqué par deux bateaux turcs»
I.I. Levitan «Mars»
V.D. Polenov «Cour à Moscou»
K.P. Brullov «Cavalière»
V.V. Vereshchagin «L'apothéose de la guerre»
A. Roubliev «Icône de la Trinité»

